



SQUEEZE





CHAPTER 6 HAS EVERYONE FALLEN IN LOVE?







Do I... want
to have
that kind of
relationship...
with him?

I keep
thinking
that I have
to reply...

...but I
have to
think hard
about it...

~~~~~  
~~~~~  
~~~~~

I  
LOVE  
YOU.

Kou-chan  
confessed  
to me...



He's really  
different  
from Kou-  
chan...

REALLY  
NO WAY?

WH-REALLY HE  
ONLY LOOKS  
GOOD ON THE  
OUTSIDE. HE'S  
PURE EVIL ON  
THE INSIDE!

REALLY.  
HE'S RUDE,  
HAS A BAD  
MOUTH AND  
HAS A SHORT  
TEMPER

SPEAKING  
OF HOT  
GUYS!

**TOORLI-  
SAN**  
FROM KISEKI  
INN IS PRETTY  
COOL!!







WHAT'S  
PRINCESS  
MINKO LIKE  
OUTSIDE OF  
SCHOOL?

DR-  
PRIN-  
CESS?

HOW DO I  
PUT IT...  
PRINCESS  
MINKO IS  
LIKE THIS.

SHE GIVES OFF  
THE IMPRESSION  
OF A PLATEAU  
GIRL WHO WOULD  
LOOK GOOD IN  
A WHITE, ONE-  
PIECE DRESS!



WHA...  
THERE'S  
NO WAY  
I COULD  
DO THAT!

I'LL GIVE YOU  
BOON YEN!  
BOON YEN!

HEY, PLEASE  
TAKE A PIC-  
TURE OF HER  
OUTSIDE OF  
SCHOOL!

CLATTER



MINKO IS  
USUALLY  
WEARING A  
JERSEY AND  
IS BAD AT  
IMPRESSING  
HERSELF...

SHE'S A BIT  
STERN AND  
UNSHAKEABLE,  
LIKE A FLOWER  
ON A HIGH  
MOUNTAIN!



AH, I'LL GIVE  
YOU 5500  
YEN FOR A  
PICTURE OF  
HER JUST  
WAKING UP!

I WANT TO SEE  
THE UNREFINED  
PRINCESS MINKO!

AH, THEN  
5000 YEN  
FOR ONE OF  
HER COMING  
OUT OF  
THE BATH!



ALL THEY'VE  
DONE IS  
MAKE A  
RUZUS...

GAHHH

NOW DARE  
YOU GUYS  
LOOK AT OUR  
PRINCESS WITH  
DIRTY EYES!

GAHHH



YEAH...

I FEEL  
SORRY FOR  
TOURUCHI-  
SAN.

REALLY,  
BOYS ONLY  
THINK ABOUT  
PERVERTED  
THINGS!

So it's the  
same here  
as it is in  
Tokyo...





However...  
I haven't  
given him  
a reply.

And yet...  
he's still  
cheering me  
on like this...

Kou-chan...  
is my child-  
hood friend.

He confessed  
to me before  
I came here.



Nothing at all...





I didn't say  
anything to  
Koo-chan...

PURRT  
PURRT  
PURRT

...but  
what's...  
Minchi  
going to  
say?

PURRT  
PURRT  
PURRT

I...

...DON'T  
LIKE YOU,  
THOUGH.

WHOOSH  
オオオオオ...

JUST  
LIKE  
THAT!?









WE MUST  
BE SOMEONE  
AMAZING.



SOMEONE  
COMPLETELY  
DIFFERENT  
FROM  
TOORU-SAN?

HUHP?



My feelings...  
are still kind  
of muddled.



I see. Rinchi  
has someone  
she likes so  
she rejected  
him instantly...

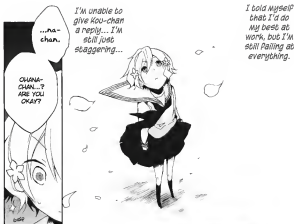


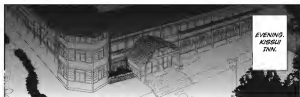
AND YET,  
I'M...

Rinchi became a  
cook to get closer  
to her goal, and  
she does her  
work properly.

She has  
someone she  
likes ... and is  
close-to-face with  
her own feelings.

she's not  
hesitating about  
anything





EVENING.  
ACHERUS  
INN.



URK



HEY, WHAT  
ARE YOU  
DOING?!

SLIDE

THIS GOES  
SOMEWHERE  
AROUND  
HERE...?



LUCK



YOU REALLY  
HAVE NO  
TASTE!

TOORU-  
SAN...

IF YOU PUT IT  
OUT LIKE THAT,  
THEN ALL THE  
FOOD WE MADE  
WILL LOOK  
DISGUSTING.









SIGH...  
I'M SO  
TIRED~

I GOT  
YELLED  
AT BY  
TOORU-SAN.



She fell into my  
arms, and I  
noticed her  
ears were just  
as sensitive.

AND HE  
HELD MY  
HAND...

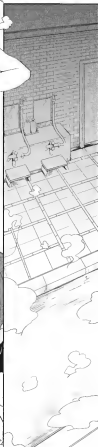


SLIDE

KOU-CHAN  
WOULDN'T DO  
SOMETHING  
LIKE...

HE WAS  
NO TACT  
AT ALL.

H  
U  
M







MINCH!

He's always complaining about something.  
You can see the wickedness in his eyes!



That Teoru-san really has a bad personality, don't you think?



SO PLEASE OFF FROM WORK NOW! GOOD JOB TODAY!

THANKS FOR BEFORE!

...IT WAS NOTHING.

POKE OUT

ぬ

Minchi, he's also given you a hard time...



That's

...



D-DON'T  
TELL  
ME...

THE  
PERSON  
YOU LIKE  
IS...!



HE'S MORE  
DEDICATED  
THAN  
ANYONE  
ELSE...

...AND HE'S  
KINDER THAN  
ANYONE I  
KNOW!!

TOORU-SAN'S  
NEVER "COM-  
PLAINING"!

HE ONLY SAYS  
STUFF LIKE  
THAT BECAUSE  
HE'S ALWAYS  
THINKING  
ABOUT US!!



YOU  
SANNAKJI!!



WHA-







I feel that  
it's terrible  
of me...

...to write this  
as if the con-  
fession never  
happened.



Beep  
Beep  
Beep  
Beep

"I'VE MADE  
SOME NEW  
FRIENDS  
HERE..."

"THANKS  
FOR YOUR  
TEXT! I AM  
DOING MY  
BEST! ARE  
YOU DOING  
OKAY?"



Clench

"THANK  
YOU...  
FOR  
BEFORE."

"YOUR  
SUDDEN...  
CONFESSION...  
REALLY...  
SURPRISED...  
ME... BUT..."



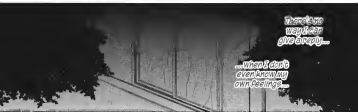
Beep

ABOUT  
YOU...  
I...





...ss...  
a lover?



...there are  
weightier  
give directly...

...when I don't  
even know my  
own feelings...







...but once  
I make  
sure of  
how I feel,



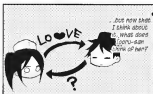
I will  
definitely...  
give him  
a reply.



DIDN'T YOU  
JUST SAY  
THAT IT WAS  
UNNECES-  
SARY!?









Smile



...that he  
already  
has a girl-  
friend?!

Could  
it be...



finch

Is  
this...

...a premo-  
nition of  
bloodshed!?

**MENACE**









# Hamatoku Waka - Chapter 6

translation by Shiro-tan

<http://www.kanada.me>

Staff

Translator: Shiro

Editor: Shiro-tan

Editor: Enigma-Lune

Editor: Shiro-tan

Character Designer: Saki